



ออมเอ็กซ์พีเรียนซ์ แอนด์ ออมทราเวล

ORMEXPERIENCE & ORMTRAVEL TAT: 11/08639

89/805 หมู่ที่ 5 มบ.เพชรเฟลคพาร์คบางใหญ่ ต.บางแม่นาง อ.บางใหญ่ จ.นนทบุรี 11140

☎ 082-4462722

LINE @ormtravel

✉ orm@ormtravel.com

f ormtravel

Instagram ormtravel

YouTube ormtravel

**MIRACULOUS LAND**  
35,999 บาท/ท่าน  
เดินทาง : พฤศจิกายน - ธันวาคม 2569 6D5N

上海航空公司 SHANGHAI AIRLINES

### เชียงใหม่ หานจิง หังโจว

- ย่านพัฒนาใหม่ริมแม่น้ำหวงผู่ NORTH BUND
- เวนิสแห่งตะวันออก ถนนโบราณถึงชาน
- ถ่ายรูปกับกำแพงสีเขียวธรรมชาติ อุโมงค์ป่าไฟ
- พุทธสถานเชิงวัฒนธรรม ภูเขาหินโส่วชาน
- เส้นทางสุดโรแมนติก ถนนอุ้ง
- ชมวิวแม่น้ำจินหวยและเรียนรู้ลัทธิขงจื้อ
- สัมผัสบรรยากาศป่าในน้ำทะเลสาบชิงชานหังโจว

เที่ยวเพลิน ไม่เข้าร้าน Shop

✓ ที่พัก 4 ดาว ✓ รวมทิปไกด์และพนักงานขับรถ  
✓ อาหารครบทุกมื้อ ✓ รวมบัตรเข้าชมตลอดทริป

อาหารพิเศษ อาหารท้องถิ่น

# Niushou Mountain

สถาปัตยกรรมสุดอลังการ ภูเขาหนิวโหล่วซาน

## กำหนดการเดินทาง

| วันเดินทาง<br>พฤศจิกายน - ธันวาคม 2569 | ราคา (บาท)<br>พักห้องละ 2-3 ท่าน | ราคา (บาท)<br>เด็กอายุตั้งแต่ 2 ปี<br>ไม่เกิน 12 ปี (มิใช่เตียง) | พักเดี่ยว<br>เพิ่ม |
|----------------------------------------|----------------------------------|------------------------------------------------------------------|--------------------|
| 10-15 พฤศจิกายน 2569                   | 35,999                           | 35,999                                                           | 4,000              |
| 24-29 พฤศจิกายน 2569                   | 35,999                           | 35,999                                                           | 4,000              |
| 6-11 ธันวาคม 2569                      | 36,999                           | 36,999                                                           | 4,000              |
| 19-24 ธันวาคม 2569                     | 35,999                           | 35,999                                                           | 4,000              |

\*\*\* ราคารวมที่พักแล้วและ ไม่เข้าร้านช้อปปิ้ง \*\*\*

## ตารางบิน

BKK •-----• PVG

ไฟล์ทบิน    เวลาออก    เวลาถึง

FM842    10:45    16:00

PVG •-----• BKK

ไฟล์ทบิน    เวลาออก    เวลาถึง

FM853    19:00    22:25



# YaoHu Town

แหล่งท่องเที่ยวแห่งใหม่ เมืองโบราณเหยาหู

## รายการท่องเที่ยว

| วัน | รายการทัวร์                                                                                                  | อาหาร |        |      | โรงแรม                                                    |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|--------|------|-----------------------------------------------------------|
|     |                                                                                                              | เช้า  | เที่ยง | เย็น |                                                           |
| 1   | สนามบินสุวรรณภูมิ - สนามบินเซี่ยงไฮ้ผู่ตง - ป่านจินเทียนตี้ - นาดไวทาน - THE BUND                            |       | ✈      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL SHANGHAI<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า |
| 2   | เซี่ยงไฮ้ - ซูโจว - ประตูตะวันตก - ทะเลสาบจินกั - อุทยานทะเลไท่หู - ถนนชานกง - ฉู่ยี่ - หมู่บ้านเจฝิเยนฮาวาน | ✓     | ✓      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL WUXI<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า     |
| 3   | ฉู่ยี่ - ฉิฉิง - เมืองโบราณเหยาหู - ชมอุโมงค์ป่าไม้(รวมรถไฟเล็ก) - นานฉิง                                    | ✓     | ✓      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL NNAJING<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า  |
| 4   | หนานฉิง - ภูเขาหนิวไสร่ซาน(รวมรถแบบตลกๆ) - ถนนถู่ถู่ - วัดชองจื่อ+ชมวิวแม่น้ำฉินห่วย                         | ✓     | ✓      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL NNAJING<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า  |
| 5   | หนานฉิง - เมืองโบราณหนานซุน - ป่าในน้ำทะเลสาบชิงซานหังโจว - ซินหูXINTIANDI - ห้าง INN77                      | ✓     | ✓      | ✓    | HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL HANGZHOU<br>4 ดาว หรือเทียบเท่า |
| 6   | หังโจว - เซี่ยงไฮ้ - NORTH BUND - FLAGSHIP STORE - สนามบินเซี่ยงไฮ้ผู่ตง - สนามบินสุวรรณภูมิ                 | ✓     | ✓      | ✈    |                                                           |

\*\*รายการทัวร์ข้างต้นอาจมีการสลับปรับเปลี่ยนเพื่อความเหมาะสม\*\*

วันแรก      สนามบินสุวรรณภูมิ – สนามบินเซี่ยงไฮ้ผู้ตง – ย่านซินเทียนตี้ – หาดไว่ทาน – THE BUND  
101 (-/-/D)

- 07.45 น.      พร้อมกันที่สนามบินสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารขาออก ชั้น 4 เคาน์เตอร์สายการบินเซี่ยงไฮ้แอร์ไลน์ **SHANGHAI AIRLINES (FM)** เจ้าหน้าที่ของบริษัทฯ คอยอำนวยความสะดวกด้านสัมภาระและเอกสารการเดินทางแก่ท่าน
- หมายเหตุ : การจัดที่นั่งของสายการบิน ไม่สามารถเลือกที่นั่งล่วงหน้าได้ อาจจะไม่ได้ที่นั่งติดกัน ซึ่งเป็นไปตามการจัดการและเงื่อนไขของสายการบิน
- \*\*เคาน์เตอร์เช็คอินปิดบริการก่อนเวลาเครื่องออก 60 นาที และไม่มีประกาศเตือนผู้โดยสารขึ้นเครื่อง ดังนั้นผู้โดยสารจำเป็นต้องพร้อม ณ ประตูขึ้นเครื่องก่อนเวลาเครื่องออกอย่างน้อย 45 นาที**
- 10.45 น.      ออกเดินทางโดยเที่ยวบินที่ **FM 842** บริการอาหารและเครื่องดื่ม
- 16.00 น.      เดินทางถึง**สนามบินนานาชาติเซี่ยงไฮ้ผู้ตง** หลังผ่านพิธีการศุลกากรและรับกระเป๋าสัมภาระเป็นที่เรียบร้อยแล้ว..... นำท่านเดินทางเข้าสู่ **มหานครเซี่ยงไฮ้** ตั้งอยู่ทางตะวันออกของประเทศจีน ติดชายฝั่งทะเลจีนตะวันออก ริมปากแม่น้ำแยงซีเกียง ถือเป็นเมืองท่าสำคัญและศูนย์กลางทางเศรษฐกิจอันดับต้น ๆ ของจีน เป็นหนึ่งในจุดหมายปลายทางยอดนิยมของนักท่องเที่ยวจากทั่วโลก ด้วยการผสมผสานที่ลงตัวของวัฒนธรรมจีนดั้งเดิมและความทันสมัยแบบตะวันตก ไม่ว่าจะเป็นย่านเมืองเก่าที่เต็มไปด้วยเรื่องราวทางประวัติศาสตร์ หรือย่านเมืองใหม่ที่เต็มไปด้วยตึกระฟ้าและแสงสีสุดล้ำ



นำท่านเดินทางสู่ **ย่านซินเทียนตี้** ย่านท่องเที่ยวสุดชิคใจกลางเมืองที่ผสมผสานเสน่ห์ของสถาปัตยกรรม "ชิคเก๋" ซึ่งเป็นบ้านอิฐสีเทาโบราณเข้ากับคามทันสมัยได้อย่างลงตัว โดยแบ่งออกเป็นสองส่วนหลักคือ โซนเหนือ แหล่งช้อปปิ้งแบรนด์เนมและร้านอาหารสุดหรู และ โซนใต้ ดมด่ำกับศิลปะ วัฒนธรรม และบูทีคเก๋ ๆ



หน้าท่าแพยวชมย่าน **หาดไวทาน** เป็นย่านถนนที่เลาะเลียบบแม่น้ำหวงผู่ ยาวประมาณ 1.5 กิโลเมตร เรียงรายด้วยอาคารที่มีสถาปัตยกรรมที่โดดเด่นในสไตล์แบบตะวันตกโบราณที่มีอายุกว่า 100 ปี ตึกเหล่านี้ในอดีตเคยเป็นที่ตั้งของบริษัทยักษ์ใหญ่ ธนาคารชั้นนำ กงสุลของประเทศต่างๆ เป็นต้น อาคารเก่าแก่สไตล์ยุโรปเหล่านี้เรียกว่า **THE BUND** หรือ เดอะบันด์ ซึ่งได้รับการอนุรักษ์ให้คงสภาพเดิมไว้เป็นอย่างดี ปัจจุบันได้ถูกดัดแปลงให้เป็นสำนักงาน ร้านอาหารสุดหรูที่ให้นักท่องเที่ยวได้สัมผัสบรรยากาศแบบตะวันตก และที่นี่เป็นสถานที่ที่เคยถ่ายทำภาพยนตร์ยอดเยี่ยมอย่าง “เจ้าพ่อเซี่ยงไฮ้” จึงทำให้ที่นี่มีอีกชื่อเรียกว่า “หาดเจ้าพ่อเซี่ยงไฮ้” ที่นี่ถือว่าเป็นแลนด์มาร์กที่ห้ามพลาด ความสวยงามและบรรยากาศของสถาปัตยกรรมที่ผสมผสานกันทั้งแบบเก่า-ใหม่ และบรรยากาศริมแม่น้ำหวงผู่ ทำให้ควรค่ากับการมาเดินชิลเพื่อชมวิวที่สวยงามที่สุดในเมืองเซี่ยงไฮ้



คำ

📍 บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

หน้าท่าแพยวชมย่าน **HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL SHANGHAI** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่สอง เชียงไฮ้ - ซูโจว - ประตูดะวันออก - ทะเลสาบจินที - อุทยานทะเลไท่หู - ถนนชานถั่ง -  
อู่ซี - หมู่บ้านเหียนฮาวาน ๑๑ (B/L/D)

เช้า

๑๑ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **ซูโจว** เมืองโบราณอายุกว่า 2,500 ปี ในมณฑลเจียงซู ได้รับฉายาว่า “เวนิสแห่งตะวันออก” และ “สวรรค์บนดิน” โดดเด่นด้วยลำคลอง, สวนจีนมรดกโลก, และผ้าไหม เดินทางง่ายจากเซี่ยงไฮ้เพียง 30 นาที เป็นเมืองที่ผสมผสานความคลาสสิกของสวนสวยเข้ากับวิถีชีวิตริมน้ำได้อย่างงดงาม (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1.5 ชั่วโมง)

นำท่านเดินทางสู่ **ประตูดะวันออก** เป็นแลนด์มาร์คตีกระฟ้าสุดทันสมัยรูปทรงคล้ายซุ้มประตูหรือทางเกยขึ้นสยักซ์ ตั้งตระหง่านอยู่ริมทะเลสาบจินจี เขตสวนอุตสาหกรรมซูโจว เป็นสัญลักษณ์ของการผสมผสานความทันสมัยเข้ากับวัฒนธรรมดั้งเดิมของเมืองซูโจวได้อย่างลงตัว เป็นอาคารคู่ที่เชื่อมต่อกันที่ยอดตึก กลายเป็นซุ้มประตูขนาดใหญ่ที่สูงถึง 301.8 เมตร



และต่อด้วยนำท่านชม **ทะเลสาบจินที** เป็นทะเลสาบน้ำจืดขนาดใหญ่ที่สุดในซูโจว ตั้งอยู่ใจกลาง นิคมอุตสาหกรรมซูโจว มีพื้นที่ผิวน้ำประมาณ 7.4 ตารางกิโลเมตร โดยเป็นสถานที่

ท่องเที่ยวระดับ 5A ของประเทศที่เปิดให้เข้าชม รอบทะเลสาบเต็มไปด้วยตึกระฟ้า ศูนย์การค้า พิพิธภัณฑ์ และโรงแรมหรูหรารอบพื้นที่สีเขียว สวนสาธารณะ และทางเดินริมทะเลสาบ นำท่านชม **อุทยานทะเลใหญ่** แหล่งท่องเที่ยวทางธรรมชาติขนาดใหญ่ที่โดดเด่น โดยมีกังหันน้ำที่มีโครงสร้างเป็นไม้ขนาดมหึมาที่สะท้อนถึงภูมิปัญญาการจัดการน้ำในอดีต อีกทั้งในบริเวณสามเหลี่ยมปากแม่น้ำแยงซียังอุดมไปด้วยระบบนิเวศพื้นที่ชุ่มน้ำที่อุดมสมบูรณ์ วิถีชีวิตริมทะเลสาบที่เรียบง่าย และกิจกรรมท่องเที่ยวที่หลากหลาย เช่น การล่องเรือชมทิวทัศน์



กลางวัน

🕒 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านเดินทางสู่ **ถนนถังซาน** ถนนโบราณอายุกว่า 1,200 ปี (สร้างปี ค.ศ. 825) ที่ยังคงเสน่ห์ความเป็นเมืองเก่าอย่างสมบูรณ์แบบ ได้ชื่อว่าเป็น “เวนิสแห่งตะวันออก” ด้วยทางเดินหินขนานไปกับลำคลอง อาคารไม้สไตล์จีนโบราณดั้งเดิม ร้านค้าท้องถิ่น และแสงไฟที่สวยงามในยามค่ำคืนเป็นจุดท่องเที่ยวระดับ 5A ที่ห้ามพลาด ถนนเส้นนี้ยังคงอนุรักษ์สถาปัตยกรรมแบบดั้งเดิมไว้ ที่นี้มีลักษณะบ้านเรือนสีขาวริมฝั่งน้ำและหลังคากระเบื้องสีดำสร้างความรู้สึกเหมือนย้อนยุคไปในสมัยราชวงศ์หมิงหรือชิง มีลำคลองไหลผ่านกลางถนน ซึ่งเป็นวิถีชีวิตแบบคนซูโจวดั้งเดิม



นำท่านเดินทางมุ่งหน้าสู่ เมือง **อู๋ซี** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1 ชั่วโมง)

นำท่านเดินทางไปยัง **หมู่บ้านเหนียนฮาวาน** เมืองอู๋ซี มณฑลเจียงซู สถานที่ท่องเที่ยวระดับ 4A ที่โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมสไตล์ราชวงศ์ถังและซ่ง ตั้งอยู่ริมทะเลสาบไท่หูและล้อมรอบด้วยภูเขาหินงูเห่าโบราณที่สวยงาม รวบรวมเมืองสวรรค์ จนได้รับฉายาว่า “ลิตเติ้ลเกียวโต”

แห่งเมืองจีน ยามค่ำคืนจะมีการแสดงแสงสีที่สวยงามตระการตา รวมถึงการแสดงบนน้ำและเรือ  
ท่องเที่ยว



ค่ำ

🎡 บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก **HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL WUXI** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่สาม อุซึ - อีซิง - เมืองโบราณเหยอาหู - อุโมงค์ป่าไฟ(รวมรถไฟเล็ก) - หนานจิง

🎡 (B/L/D)

เช้า

🎡 บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

....นำท่านเดินทางสู่ **อีซิง** เป็นเมืองที่เปี่ยมด้วยเสน่ห์  
ของ "ดินและน้ำ" ตั้งอยู่ทางทิศตะวันตกเฉียงใต้  
ของ เมืองอุซึ (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 1.30 ชั่วโมง)  
นำท่านเดินเที่ยวชมเมืองท่องเที่ยวทางธรรมชาติแห่ง  
ใหม่ **เมืองโบราณเหยอาหู** ได้รับการขนานนามว่าเป็น  
สวรรค์แห่งการพักผ่อนที่มีความเงียบสงบ ล้อมรอบ  
ด้วยแม่น้ำและลำคลอง บรรยากาศคล้ายเมืองโบราณ  
ทางน้ำที่มีชื่อเสียงอื่นๆ ของเจียงหนาน โดดเด่นด้วย  
บ้านเรือนโบราณ กำแพงสีขาว กระเบื้องสีดำ และสถาปัตยกรรมแบบดั้งเดิมที่อนุรักษ์ไว้อย่างดี ให้  
ความรู้สึกย้อนยุค



กลางวัน

🎡 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

A-SHAO1 MIRACULOUS LAND เชียงไฮ้ หนานจิง หังโจว 6วัน 5คืน (FM) พ.ย.-ธ.ค. 69

นำท่านนั่งรถไฟเล็กชมวิว **อุโมงค์ป่าไผ่** ทั้งสองข้างทางเป็นกำแพงสีเขียวธรรมชาติที่ประกอบด้วย ต้นไผ่หนับนั่นไร่ ให้บรรยากาศราวกับหลุดเข้าไปในโลกของ Studio Ghibli ทั้งสงบและร่มรื่นตลอดทั้งปี เมื่อเดินเข้าไป ทางเดินจะถูกปกคลุมด้วยลำไผ่สูงใหญ่ที่โน้มเข้าหากันจนเกิดเป็นอุโมงค์สีเขียว แสงอาทิตย์จะส่องลอดใบไผ่ลงมาทำให้เกิดเงาที่สวยงาม เหมาะสำหรับการถ่ายภาพ เป็นสถานที่ท่องเที่ยวเชิงธรรมชาติที่โดดเด่นและมีเสน่ห์เฉพาะตัว



....นำท่านเดินทางสู่ **หนานจิง** (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง)

ค่ำ

🍽️ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก **HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL NNAJING** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่สี่      หนานจิง - ภูเขาหนิวโส่วซาน(รวมรถबाटเตอรี) - ถนนอุ๋ตง - วัดขงจื้อ+ชมวิวแม่น้ำฉินหวย  
🍽️ (B/L/D)

เช้า

🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **ภูเขาหนิวโส่วซาน** พุทธสถานและแหล่งท่องเที่ยวเชิงวัฒนธรรมระดับ AAAAA ที่มีความสำคัญและสวยงามอลังการ ผสมผสานสถาปัตยกรรมทันสมัยเข้ากับความเชื่อทางพุทธศาสนาอย่างลงตัว โดดเด่นด้วยวังพระพุทธรเจ้าฝอดี้กง (Usnisa Palace) ที่ประดิษฐานพระบรมสารีริกธาตุส่วนพระเศียร ท่ามกลางทิวทัศน์ธรรมชาติอันสงบร่มรื่น เจดีย์สไตส์จีนแบบดั้งเดิมที่

ตั้งอยู่ข้างวังพระพุทธรเจ้า เป็นจุดชมวิวที่สามารถมองเห็นทิวทัศน์ของภูเขาหนิวโล่วซานได้อย่างชัดเจน



กลางวัน

📍 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านเดินทางสู่ **ถนนอุ้งถ้ง** เส้นทางสุดโรแมนติกลายเดือนพ.ย.-ธ.ค. โดดเด่นด้วยต้นอุ้งถ้ง อายุนับร้อยปีเรียงรายสองข้างทาง แผ่กิ่งก้านโค้งรับกันเหมือนอุโมงค์ธรรมชาติ โดยเฉพาะช่วงฤดูใบไม้ร่วงที่ใบไม้เปลี่ยนเป็นสีเหลืองทอง เป็นแลนด์มาร์คยอดนิยมสำหรับการถ่ายภาพ เดินเล่น และสัมผัสความคลาสสิกของประวัติศาสตร์หนานจิง ต้นอุ้งถ้งขนาดใหญ่ที่ปลูกหนาแน่นแผ่กิ่งก้านกันแสงแดด ทำให้ถนนมีความร่มรื่นตลอดทั้งปีและเกิดภาพอุโมงค์ต้นไม้ที่สวยงาม ในช่วงฤดูใบไม้ร่วง ใบของต้นอุ้งถ้งจะเปลี่ยนเป็นสีเหลืองอร่าม และร่วงหล่นลงมาปกคลุมถนน สร้างบรรยากาศที่โรแมนติคที่สุด



นำท่านเดินทางสู่ **วัดขงจื้อ** ตั้งอยู่ริมฝั่งแม่น้ำฉินหวย เป็นโบราณสถานและแหล่งเรียนรู้ลัทธิขงจื้อที่สำคัญ 1 ใน 4 แห่งของจีน สร้างครั้งแรกในปี ค.ศ. 1034 สมัยราชวงศ์ซ่ง เพื่อสักการะปรีชาเมธีขงจื้อ ปัจจุบันเป็นแลนด์มาร์คการท่องเที่ยวระดับ 5A ที่โดดเด่นด้วยสถาปัตยกรรมโบราณและบรรยากาศริมน้ำที่งดงาม



ค่ำ

🍽️ บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก **HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL NNAJING** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่ห้า    นานจิง - เมืองโบราณนานซุน - ป่าในน้ำทะเลสาบชิงชานหังโจว - ซีหูXINTIANDI -  
 ห้าง INN77

🍽️ (B/L/D)

เช้า

🍽️ บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่ **เมืองโบราณนานซุน** นานซุนเป็นเมืองโบราณที่เรียบง่ายกว่าอู่เจิน หรือซีถาง ทำให้บรรยากาศยังคงความดั้งเดิมและไม่แออัด ในอดีตนานซุนเป็นศูนย์กลางการค้าไหมที่มั่งคั่ง ทำให้มีคฤหาสน์เก่าแก่และสวนที่สวยงามมากมาย สองฝั่งคลองเรียงรายไปด้วยบ้านเรือนโบราณ มีสะพานหินเก่าแก่



กลางวัน

📌 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

นำท่านเดินทางสู่ **ป่าในน้ำทะเลสาบชิงชานหังโจว** ความมหัศจรรย์ของธรรมชาติที่ต้นสนพวงและสนหลิว กว้างมีต้นเตี้ยโตในน้ำ ไฮไลท์คือภาพป่าสนสีมรกตท่ามกลางผืนน้ำสีเขียวมัทฉะบรรยากาศเงียบสงบ เหมาะแก่การพายคายัคและเดินเล่นบนสะพานไม้ โดยเฉพาะช่วงใบไม้เปลี่ยนสีที่สวยงามเป็นพิเศษ เป็นป่าต้นไซเปรสที่ยังรากลึกลงในทะเลสาบชิงชาน เขตหลินอัน ซึ่งหาดูได้ยาก ผืนน้ำมักถูกปกคลุมด้วยจอกแหนสีเขียวขจี ทำให้ได้ฉายาว่า “ทะเลสาบมัทฉะ”



นำท่านเดินทางสู่ **XINTIANDI** ตั้งอยู่ริมน้ำ ท่ามกลางต้นไม้ใหญ่ร่มรื่น สวนสไตล์เจ้อเจียง และวิวพาโนรามาของทะเลสาบซีหู มีพื้นที่ประมาณ 40,000 ตารางเมตร รีโนเวทจากบ้านโบราณสไตล์เจ้อเจียง โดยใช้โครงสร้างอิฐสีเทาและหลังคากระเบื้องดินเผาแบบดั้งเดิม ตกแต่งผนังด้วยกระจกไลบานใหญ่ เพื่อเปิดรับแสงธรรมชาติและให้ผู้ใช้บริการมองเห็นวิวทะเลสาบจากด้านใน อีกทั้งยังมีศูนย์รวมร้านค้าแฟมแบรนด์ดัง ร้านอาหารนานาชาติ และร้านอาหารจีนฟิวชัน ที่มีโซนที่นั่งกลางแจ้งริมน้ำ



นำท่านเดินทางสู่ **ห้าง INN77** ศูนย์การค้า  
ระดับห้าดาวในย่านเวสต์เลคของหังโจว แหล่ง  
รวมแฟชั่น ศิลปะ สถาปัตยกรรม และ  
วัฒนธรรมเข้าด้วยกันโดยมีแบรนด์สินค้าแฟชั่น  
ระดับนานาชาติและในประเทศกว่า 1,300 แบรินด์



ค่ำ

📍 บริการอาหารค่ำ ณ ภัตตาคาร

ที่พัก **HOLIDAY INN EXPRESS HOTEL HANGZHOU** ระดับ 4 ดาวหรือเทียบเท่า



วันที่หก หังโจว – เซี่ยงไฮ้ – NORTH BUND – FLAGSHIP STORE – สนามบินเซี่ยงไฮ้ผู้ตง –  
สนามบินสุวรรณภูมิ

📍 (B/L/-)

เช้า

📍 บริการอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม

....นำท่านเดินทางสู่ เซี่ยงไฮ้ (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง)

นำท่านเดินทางสู่ **NORTH BUND** ย่านพัฒนาใหม่ริมแม่น้ำหวงผู่ที่เจียบสงบกว่า The Bund หลัก วิวตึกสูงระฟ้าฝั่ง Lujiazui และหอไข่มุกแบบพาโนรามาที่สวยงามและกว้างกว่า จุดเด่นคือพื้นที่สีเขียว ดีไซน์ล้ำสมัยอย่างโดมไข่มุก และเป็นมุมถ่ายรูปที่ฮิตที่สุดแห่งหนึ่งสำหรับการชมแสงไฟเมืองยามค่ำคืน อีกทั้งยังเป็นพื้นที่สีเขียวริมน้ำที่คนไม่พลุกพล่านเท่าเดอะบันด์หลัก เหมาะแก่การเล่นหรือวิ่งจ็อกกิ้งยามเช้า



นำท่านเดินทางไปยัง **FLAGSHIP STORE** แหล่งรวมแบรนด์ระดับโลกเลือกมาใช้ประโยชน์สถาปัตยกรรมเทคโนโลยี นวัตกรรม AI และสินค้าคอลเลกชันลิมิเต็ดเฉพาะเมือง เพื่อดึงดูดใจนักช้อปปิ้งทั่วโลก



กลางวัน

🕒 บริการอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร

...หลังอาหารนำท่านไปยังสนามบินเซี่ยงไฮ้ผู้ตง

19.00 น.

ออกเดินทางกลับโดยเที่ยวบินที่ **FM 853** บริการอาหารและเครื่องดื่ม

22.25 น.

เดินทางถึงสนามบินสุวรรณภูมิ กรุงเทพฯ โดยสวัสดิภาพและความประทับใจ

\*\*\*\*\*

## MIRACULOUS LAND

เซี่ยงไฮ้ หนานจิง หังโจว 6วัน 5คืน  
สายการบิน SHANGHAI AIRLINES (FM)



## อัตรานี้รวม

ค่าตั๋วเครื่องบิน เส้นทาง  
กรุงเทพฯ-เชียงใหม่-กรุงเทพฯ



กระเป๋าสัมภาระ 1 ใบน้ำหนักไม่เกิน



กระเป๋าถือขึ้นเครื่องบิน 1 ใบ  
น้ำหนักไม่เกิน 5 กก.

### ค่าโรงแรมที่พักตามรายการ ที่พักห้องละ 2-3 ท่าน



TWIN BED  
เตียงคู่



DOUBLE BED  
เตียงเดี่ยว



เตียงเสริม

TWIN+Extra  
Bed

หรือ



เตียงเสริม

\*\*ห้อง TWIN+Extra Bed ขึ้นอยู่กับการจัดการของโรงแรม\*\*



ค่าอาหารตามที่ระบุในรายการ  
(รวมถึงสิทธิ์ในการสลับมือ  
หรือเปลี่ยนแปลงเมนูตามสถานการณ์)



ค่าประกันภัยอุบัติเหตุระหว่างการเดินทาง  
วงเงิน 1 ล้านบาท  
(เงื่อนไขเป็นไปตามกรมธรรม์)



ค่าธรรมเนียมเข้าชมสถานที่ตามที่ระบุ

ค่าน้ำดื่มบนรถวันละ 1 ขวด/ท่าน



ค่าทิปไกด์ท้องถิ่น, คนขับรถ และนัวนนำทัวร์



ค่ารถได้ขนานำเที่ยวตามที่ระบุในรายการ



บริษัท ไทยไลฟ์อินชัวรันส์ จำกัด (มหาชน) Thai Life Insurance Co., Ltd.  
1111 ถนนสุขุมวิท ซอย 11 แขวงคลองเตย เขตคลองเตย กรุงเทพมหานคร 10110

ข้อตกลงการขอเอาประกันภัยอุบัติเหตุส่วนบุคคล  
สำหรับธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์  
แผนประกันภัย พรพช



แผนประกันภัย

**हररषा 25**

**ข้อตกลงคุ้มครอง (Insuring Agreement)**

ไม่จำกัดอายุผู้ทำประกันภัย (No age limit)

จำนวนเงินเอาประกันภัย (บาท)  
Sum Insured (Bht.)

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| 1. เสียชีวิต สูญเสียอวัยวะ สาเหตุ หรือทุพพลภาพถาวรสิ้นเชิง สบ.1 ต่อคน<br>PA.1 Loss of life, dismemberment, loss of sight or total permanent disability per person                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1,000,000           |
| 2. การรักษาพยาบาลส่งอยู่ในเหตุอันควร สักคนหรือต่อระยะเวลาการเดินทาง ขึ้นครองไม่เกิน<br>Medical expenses due to accident, limit per person and per period of insurance                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 500,000             |
| 2.1 การเคลื่อนย้ายผู้บาดเจ็บไปดูแลรักษา หรือสถานพยาบาลจากกรณีอุบัติเหตุ การเดินทาง<br>กลับประเทศหรือโรงพยาบาลที่ใกล้ที่สุดในประเทศ รวมถึงการเดินทางด้วยรถพยาบาลจากอุบัติเหตุ<br>ไปยังสถานพยาบาลตามข้อ 2.1 (รวมอยู่ในค่ารักษาพยาบาล ข้อ 2)<br>Evacuation expense from injury, return transport of insured to residence or<br>to suitable hospital closest to residence, incl. appropriate car ambulance from event<br>place to hospital, included in no.2 sum insured         | 100,000             |
| 2.2 การรักษาพยาบาลอันเนื่องมาจากการก่อการร้าย ส่งอยู่ในเหตุอันควร สักคนหรือต่อระยะเวลา<br>ของการเดินทาง (รวมอยู่ในค่ารักษาพยาบาล ข้อ 2)<br>Medical Expenses due to Act of Terrorism, limit per person and per period of<br>insurance, included in no.2 sum insured                                                                                                                                                                                                           | 30,000              |
| 2.3 คุ้มครองพิเศษ ค่ารักษาพยาบาลจาก อุบัติเหตุจากการเล่นสกี การดำน้ำ (snorkeling)<br>ผู้โดยสารเรือเร็ว, บานาน่าโบ๊ท, เรือสปีด, เรือลากและเรือพาราไกลด์ ส่งอยู่ในเหตุอันควร สักคนหรือต่อ<br>ระยะเวลาการเดินทาง (รวมอยู่ในค่ารักษาพยาบาล ข้อ 2)<br>Special coverage : Medical expenses arising from accident from skiing,<br>snorkeling, speed boat, banana boat, jet ski, parasailing (pulled by speed boat), sea walker,<br>per each accident (included in no.2 sum insured) | คุ้มครอง<br>Covered |
| 3. ค่าใช้จ่ายในการขนส่งศพกลับภูมิลำเนา ขึ้นครองไม่เกิน<br>Repatriation expense for mortal remains                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 100,000             |
| 4. อาหารเจ็บป่วย ขึ้นครองไม่เกิน<br>Food poisoning                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 100,000             |
| 5. ผลประโยชน์การนอนในกรณีได้รับการรักษา ส่งอยู่ในเหตุอันควรในแต่ละประเทศต่อวัน (สูงสุด 90 วัน)<br>Hospitalization benefit from injury - domestic and outbound per day (max 90 days)                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 800                 |

**\*\*หากลูกค้าสนใจซื้อประกันสุขภาพเพิ่มเติมสามารถติดต่อสอบถามได้ที่เจ้าหน้าที่\*\***



**อัตรานี้ไม่รวม**

ค่าใช้จ่ายส่วนตัว เช่น อาหารและเครื่องดื่มที่สั่ง  
เพิ่มพิเศษ, โทษศัพท์, โทษสาร, อินเตอร์เน็ต,  
มินิบาร์และอื่นๆที่ไม่ได้ระบุในรายการ

ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากความล่าช้าของสายการบิน,  
อุบัติเหตุทางธรรมชาติ, การประท้วง, การก่อการจลาจล,  
การนัดหยุดงาน, ซึ่งอยู่นอกเหนือความควบคุมของบริษัท

ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% และ ค่าบริการ 3% (กรณีนิติบุคคล)

ค่าส่วนต่างน้ำหนักกระเป๋าสัมภาระเกิน 23 กก.

ค่าใช้จ่ายอันเกิดจากการถูกปฏิเสธไม่ให้ออก และ  
เจ้าหน้าที่จากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมือง  
เจ้าหน้าที่กรมแรงงานทั้งในประเทศไทย และต่างประเทศ  
ซึ่งอยู่นอกเหนือความควบคุมของบริษัท



## เงื่อนไขการจอง

1. กรุณาวางเงินมัดจำท่านละ 10,000 บาท / 15,000 บาท (ช่วงเทศกาล) ภายใน 3 วันหลังการจอง
2. ค่าทัวร์ส่วนที่เหลือชำระ 30 วันก่อนเดินทาง (นับรวมวันเสาร์และวันอาทิตย์)
3. กรณีจองน้อยกว่าวันเดินทาง 30 วัน บริษัท ขอสงวนสิทธิ์เก็บค่าทัวร์เต็มจำนวนในวันที่ยังจองท่านั้น
4. กรณีที่ท่านชำระค่าทัวร์ทั้งหมดแล้ว หรือบางส่วนบริษัท ถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขและข้อตกลงต่างที่ได้ระบุไว้ทั้งหมดนี้แล้ว



## เงื่อนไขการยกเลิกการเดินทาง

ตามประกาศคณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์  
เรื่อง หลักเกณฑ์เกี่ยวกับกำหนดอัตราค่าเสียหาย ค่าบริการคืนให้แก่นักท่องเที่ยว พ.ศ. 2563

1. แจ้งยกเลิกก่อนการเดินทางล่วงหน้า 30 วันขึ้นไปรวมเสาร์อาทิตย์ (ไม่นับวันเดินทาง) คืนเงินทั้งหมดที่เหลือนับจากค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง เช่นค่าวีซ่า ค่ามัดจำบัตรโดยสารของสายการบิน และค่าใช้จ่ายที่เป็นอื่นๆ
2. แจ้งยกเลิกก่อนการเดินทาง 15-29 วัน (ไม่นับวันเดินทาง) คืนเงิน 50 % ของค่าทัวร์ หลังหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง
3. แจ้งยกเลิกก่อนการเดินทาง 0-14 วัน (ไม่นับวันเดินทาง) ขอสงวนสิทธิ์ ไม่คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด
4. แจ้งยกเลิกในกรณีที่ท่านชำระเงินผ่านบัตรเครดิตเข้ามา จะไม่สามารถยกเลิกทัวร์ได้ แต่จะเก็บไว้ในรูปแบบบัตรเครดิตซึ่งท่านสามารถนำเครดิตนี้ไปใช้ในการซื้อทัวร์ครั้งถัดไปกับทางบริษัท
5. การยกเลิกการเดินทาง ผู้จองต้องแจ้งเป็นลายลักษณ์อักษรเข้ามาทางอีเมลล์ หรือ ช่องทางการติดต่อของบริษัท



## เงื่อนไขการออกเดินทาง

1. คณะเดินทางจำเป็นต้องมีขั้นต่ำ 15 ท่าน หากต่ำกว่ากำหนด คณะจะไม่สามารถเดินทางได้ แต่หากผู้เดินทางทุกท่านยืนยันที่จะชำระค่าบริการเพิ่มเพื่อให้คณะออกเดินทางได้ ทางบริษัทยินดีที่จะประสานงาน เพื่อให้ทุกท่านเดินทางตามความประสงค์ต่อไป และทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการงดออกเดินทาง หรือ เลื่อนการเดินทางไปในวันอื่นต่อไป โดยทางบริษัทฯ จะแจ้งให้ท่านทราบล่วงหน้าอย่างน้อย 10 วันก่อนเดินทางเพื่อวางแผนการเดินทางใหม่อีกครั้ง ทั้งนี้ กรุณาอย่าเพิ่งถอนใจหรือเลิกงาน สอบถามเจ้าหน้าที่ทุกครั้ง ก่อนทำการออกตัว เพื่อยืนยันว่าทัวร์คณะที่ท่านจองไว้สามารถออกเดินทางได้หรือไม่ หากท่านออกบัตรโดยสารโดยไม่ได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ แล้วปรากฏว่าทัวร์คณะนั้นยกเลิก หรือสายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน และเที่ยวบิน บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆ เพราะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว
2. บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าใช้จ่ายทั้งหมด กรณีที่ท่านยกเลิกการเดินทางและมีผลให้คณะเดินทางไม่ครบตามจำนวนที่บริษัท กำหนดไว้ (15 ท่าน) เนื่องจากเกิดความเสียหายต่อทางบริษัท และผู้เดินทางคนอื่นๆ ในคณะเดียวกัน บริษัทฯ ต้องนำไปชำระค่าเสียหายต่างๆจากการยกเลิกของท่าน

## เงื่อนไขอื่นๆ

1. เมื่อท่านตกลงชำระเงินมัดจำหรือค่าทัวร์ทั้งหมดกับทางบริษัทฯ แล้วทางบริษัทฯ จะถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไข และข้อตกลงต่างๆ ทั้งหมด
2. รายการและราคาสามารถเปลี่ยนแปลงได้ตามเหมาะสมโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบล่วงหน้าขึ้นอยู่กับประกาศ เปลี่ยนแปลงราคาของสายการบินและอัตราแลกเปลี่ยน
3. หากท่านถูกปฏิเสธการเข้า – ออกเมืองด้วยเหตุผลทางการเมือง หรือเหตุผลใดๆ ก็ตาม ซึ่งอยู่นอกเหนือความ รับผิดชอบของบริษัทฯ บริษัทฯ ไม่คืนเงิน และไม่มีภาระจ่ายค่าชดเชยให้แก่ท่าน ไม่ว่ากรณีใดๆ (ไม่ว่าทั้งหมดหรือ บางส่วน) รวมทั้งเหตุสุดวิสัย เช่น ภัยธรรมชาติต่างๆ การนัดหยุดงาน, การสไตรค์, ปัญหาอันเนื่องมาจากสุขภาพ ส่วนบุคคล, ปัญหาความล่าช้าของสายการบิน, การยกเลิกเที่ยวบินหรือการเปลี่ยนแปลงเที่ยวบินอันเนื่องมาจาก สายการบิน
4. ค่าบริการที่ท่านชำระเป็นการชำระแบบเหมาขาด และบริษัทได้ชำระให้กับตัวแทนแต่ละแห่งแบบเหมาขาดเช่น กัน หากท่านมิได้ท่องเที่ยวตามรายการ หรือไม่ใช้บริการส่วนหนึ่งส่วนใด ท่านจะขอค่าบริการคืนไม่ได้
5. กรู๊ปที่เดินทางช่วงหน้าเทศกาลที่ต้องการรันเต็มตัวกับสายการบิน หรือผ่านตัวแทนทั้งในและต่างประเทศ รวมไปกรู๊ปเที่ยวบินพิเศษ Charter flight, Extra flight จะไม่มีการคืนเงินมัดจำหรือเงินค่าทัวร์ทั้งหมด
6. สำหรับท่านที่จะออกตัวเครื่องบินภายในประเทศ, ตัวรถไฟ, ตัวรถทัวร์ กรุณาสอบถามเจ้าหน้าที่ทุกครั้งที่ ก่อนทำการออกตัว เพื่อยืนยันว่าทัวร์คณะที่ท่านจองไว้สามารถออกเดินทางได้หรือไม่ หรือสายการบินมีการปรับ เปลี่ยนเที่ยวบิน หรือเวลาบินหรือไม่ หากท่านออกบัตรโดยสารโดยไม่ได้รับการยืนยันจากบริษัทฯ แล้วปรากฏว่า ทัวร์คณะนั้นยกเลิก หรือสายการบินเปลี่ยนแปลงเวลาบิน และเที่ยวบิน บริษัทฯ ไม่รับผิดชอบค่าใช้จ่ายใดๆ เพราะ ถือว่าท่านได้ยอมรับเงื่อนไขดังกล่าวแล้ว
7. กรุณาตรวจสอบพาสปอร์ตของท่านก่อนออกเดินทางทุกครั้งว่า หนังสือเดินทางต้องไม่มีการชำรุด เปียกน้ำ การ ขีดเขียนรูปต่างๆ หรือมีตราประทับลงตราอาร์ตุน ที่ไม่ใช่การประทับตราอย่างเป็นทางการของประเทศนั้นๆ หากเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองปฏิเสธการเข้าหรือ ออกเมืองของท่าน ทางบริษัทฯ ไม่รับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น
8. กรณีที่มี "คดีความ" ที่ไม่อนุญาตให้เดินทางออกนอกประเทศได้ กรุณาตรวจสอบก่อนการจองทัวร์ว่าท่านสามารถ เดินทางออกประเทศได้หรือไม่ ซึ่งเป็นสิ่งที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ ถ้าไม่สามารถเดินทางได้ทางบริษัท ไม่ขอรับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น
9. กรณีหญิงตั้งครรภ์ เดินทาง ท่านต้องมีใบรับรองแพทย์ระบุชัดเจนว่าสามารถเดินทางออกนอกประเทศได้ รวมถึงอายุครรภ์ที่ชัดเจนซึ่งเป็นสิ่งที่อยู่นอกเหนือการควบคุมของบริษัทฯ ทางบริษัทฯ ไม่ขอรับผิดชอบใดๆทั้งสิ้น

## ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องตั๋วเครื่องบิน



1. ในการเดินทางเป็นหมู่คณะ ผู้โดยสารจะต้องเดินทางไป-กลับพร้อมกัน หากต้องการเคลื่อนวันเดินทางกลับ ท่านจะต้องชำระค่าให้ง่ายส่วนต่างที่สายการบิน และบริษัททัวร์จ่ายเก็บ
2. การจัดที่นั่งของกลุ่ม เป็นไปโดยสายการบินเป็นผู้กำหนด ซึ่งทางบริษัทฯ ไม่สามารถเข้าไปแทรกแซงได้
3. ในกรณียกเลิกการเดินทาง และได้ดำเนินการ ออกตั๋วเครื่องบินไปแล้ว (กรณีที่ตั๋วสามารถทำ REFUND ได้) ผู้เดินทางต้องรอ REFUND ตามระบบของสายการบินเท่านั้น

## ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องโรงแรมที่พัก



1. เนื่องจากการวางแผนห้องพักของแต่ละโรงแรมแตกต่างกัน จึงอาจทำให้ห้องพักแบบห้องเดี่ยว (Double Bed) และห้องคู่ (Twin Bed) และห้องพักแบบ 3 ท่าน (Twin+Extra Bed) ห้องพักอาจจะไม่ติดกัน
2. กรณีที่มีงานจัดประชุมนานาชาติ (Trade Fair) หรือเทศกาล เป็นผลให้ค่าโรงแรมสูงขึ้นมากและห้องพักอาจเต็ม บริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ในการ ปรับเปลี่ยนเพื่อให้เกิดความเหมาะสม

## การเดินทางเป็นครอบครัว



-หากท่านเดินทางเป็นครอบครัวใหญ่ หรือเดินทางพร้อมสมาชิกในครอบครัวที่ต้องได้รับการดูแลเป็นพิเศษ (Wheelchair), เด็ก, และผู้สูงอายุ มีโรคประจำตัว ไม่สะดวกในการเดินทางเที่ยวติดต่อกัน ท่านและครอบครัวต้องให้การดูแลสมาชิกภายในครอบครัวของท่านเอง เนื่องจากการเดินทางเป็นหมู่คณะ หัวหน้าทัวร์มีความจำเป็นต้องดูแลคณะทัวร์ทั้งหมด

## ความรับผิดชอบ

-บริษัทเป็นเพียงตัวแทนการท่องเที่ยว สายการบินและตัวแทนการท่องเที่ยวในต่างประเทศซึ่งไม่อาจรับผิดชอบต่อความเสียหายต่างๆ ที่อยู่นอกการควบคุมของเจ้าหน้าที่บริษัทฯ อาทิ การนัดหยุดงาน การจลาจล เปลี่ยนแปลงเที่ยวบินหรือกำหนดเวลาในตารางบิน กับธรรมชาติ ฯลฯ หรือค่าใช้จ่ายเพิ่มเติมที่เกิดขึ้น ทั้งทางตรง หรือทางอ้อม เช่น การเจ็บป่วย การถูกทำร้าย การสูญหาย ความล่าช้า หรือ จากอุบัติเหตุต่างๆ ฯลฯ หรือต่อการตอบปฏิเสธการเข้าและออกเมืองของเจ้าหน้าที่ตรวจคนเข้าเมืองออกเมือง อันเนื่องมาจากมีสิ่งผิดปกติหมาย หรือเอกสารการเดินทางไม่ถูกต้อง หรือการถูกปฏิเสธในกรณีอื่นๆ